



BẢN TIN SEAMK

Lời chúc mùa thu từ SeAMK!

Chúng tôi gửi đến các bạn những lời chúc mùa thu ấm áp từ Đại học Khoa học Ứng dụng Seinäjoki! Một học kỳ và một năm học mới lại bắt đầu. Chúng tôi vẫn còn một số thách thức cần giải quyết do COVID-19 nhưng tình hình có vẻ khả quan hơn một năm trước. Có cảm giác rằng chúng tôi đang trên đường tiến gần hơn với "bình thường cũ" một lần nữa. Bằng chứng là hiện nay chúng tôi đang có hơn 120 sinh viên trao đổi ở Seinäjoki. Ngoài ra, một số sinh viên của SeAMK sẽ trải qua kỳ học trao đổi ở nước ngoài vào mùa thu này.

Từng bước, chúng tôi cố gắng trở lại đường đua “bình thường” của quốc tế. Năm học này, SeAMK cho sinh viên, giáo viên và nhân viên đi trao đổi trong khu vực EU. Niềm tin và hy vọng chân thành của chúng tôi là các cơ sở trao đổi sẽ được mở cửa trên toàn cầu vào mùa thu năm 2022.

Trong hai năm qua, có một bước tiến lớn về kỹ thuật số trong hợp tác quốc tế. Điều chắc chắn nhất là sự hợp tác với các đối tác quốc tế sẽ diễn ra song song với các cơ sở vật chất hiện tại và trong tương lai. SeAMK hoan nghênh các chuyến thăm của giáo viên trên khắp thế giới trong năm học này. Bất kỳ đề xuất nào về những điều này đều được hoan nghênh!

Chúng tôi chắc chắn rằng năm học này sẽ mang đến những cơ hội mới và thú vị để phát triển hơn nữa và làm sâu sắc hơn mối quan hệ hợp tác giữa SeAMK và các đối tác quốc tế tuyệt vời trên toàn thế giới. Rất có thể, chúng tôi cũng sẽ phải đối mặt với một số thách thức, đặc biệt là ở châu Âu do quá trình kỹ thuật số hóa quản lý trao đổi, chẳng hạn như các thỏa thuận học tập trực tuyến và các thỏa

thuận liên thể chế kỹ thuật số, nhưng chúng tôi tin rằng, chúng tôi sẽ chiến thắng những thách thức này mà không có bất kỳ sự do dự nào.

Chúng tôi chúc bạn một học kỳ và năm học mới thật đẹp và hiệu quả, đồng thời rất mong được hợp tác với các bạn - đối tác quốc tế của chúng tôi!

SeAMK International Mobility Services Team

Marjo, Maria, Tiina V và Tiina O



SeAMK chào mừng các sinh viên được đề cử cho khóa học trao đổi mùa xuân 2022

Do tình hình đại dịch COVID-19 vẫn đang tiếp diễn, SeAMK đã quyết định mở thời gian nộp đơn học kỳ mùa xuân năm 2022 cho các sinh viên đến từ khu vực EU, Thụy Sĩ và Vương quốc Anh. Chúng tôi thực sự hy vọng và tin rằng các đơn đăng ký sẽ có thể mở lại trên toàn cầu vào mùa thu (tháng 9 - tháng 12) năm 2022.

Các chương trình trao đổi sau đây được đề nghị cho học kỳ mùa xuân (tháng 2 - tháng 5) 2022:

- Kinh doanh Quốc tế
- Nghiên cứu chuyên nghiệp tại Trường Công nghệ
- Nghiên cứu chuyên nghiệp trong vật lý trị liệu
- Nghiên cứu chuyên nghiệp về Công tác xã hội
- Nghiên cứu chuyên nghiệp về Lão khoa / Trao quyền và Sức khỏe cho Người lớn tuổi
- Nghiên cứu chuyên nghiệp về điều dưỡng (chương trình cập nhật).

- Thủ tục đăng ký
Các cơ sở đối tác của SeAMK được yêu cầu đề cử ứng viên cho các nghiên cứu trao đổi học kỳ mùa xuân năm 2022 đến địa chỉ incoming@seamk.fi trước ngày 15 tháng 10 năm 2021. Các đề cử phải bao gồm họ, tên, giới tính, ngày sinh của sinh viên, địa chỉ email, cũng như chương trình trao đổi của SeAMK nơi sinh viên được đề cử.
- Sau khi ứng viên đã được trường đại học trong nước đề cử, họ sẽ nhận được email có tài khoản người dùng và thông tin quy trình đăng ký để đăng ký trong hệ thống SoleMove (hệ thống CNTT mà SeAMK đang sử dụng cho các ứng dụng di động).
- SoleMove sẽ được mở cho các ứng dụng vào tháng 10. Ứng dụng không được chấp nhận qua email. Hạn nộp hồ sơ là ngày 15 tháng 11 năm 2021. Trong hệ thống SoleMove, yêu cầu đính kèm ảnh, bảng điểm hồ sơ và thỏa thuận học tập.
- Vào tháng 12, tất cả sinh viên được chấp nhận sẽ nhận được thư chấp nhận, cùng với hướng dẫn chi tiết về định hướng, cách đến, sinh viên hướng dẫn, cách đăng ký nhà ở sinh viên, v.v.
- Để có thể bắt đầu học tập trao đổi, một sinh viên trao đổi cần được tiêm chủng đầy đủ vắc – xin phòng COVID-19.
- Lưu ý: Tình hình coronavirus vẫn có thể ảnh hưởng đến các học tập trao đổi vào mùa xuân năm 2022.
- Chúng tôi yêu cầu mọi sinh viên và các tổ chức đối tác lưu ý rằng tình hình COVID-19 đang diễn ra có thể ảnh hưởng đến học kỳ trao đổi trong thời gian ngắn theo những cách khác nhau. Thông tin chi tiết hơn có thể được tìm thấy trên <https://www.seamk.fi/en/study-with-us/exchange-programmes/>
- Trong quá trình nộp đơn, mọi sinh viên trao đổi được yêu cầu xác nhận rằng họ nhận thức được những ảnh hưởng có thể có của COVID-19.

Địa chỉ liên hệ dành cho sinh viên trao đổi sắp tới

- incoming@seamk.fi
- Bà Maria Loukola, Điều phối viên cho sinh viên trao đổi sắp tới, phòng hợp tác quốc tế, maria.loukola@seamk.fi
- Một thay đổi về tổ chức đã diễn ra trong nhóm hợp tác quốc tế của SeAMK: Kể từ bây giờ, bà Maria Loukola sẽ làm việc với các sinh viên

trao đổi sắp tới. Cô Tiina Ojanperä làm việc với các sinh viên có bằng cấp quốc tế.

- Nhóm hợp tác quốc tế của SeAMK:
- Bà Marjo Arola, Trưởng nhóm, Trao đổi giáo viên, nhân viên và các thỏa thuận của trường đại học
- Bà Maria Loukola, Điều phối viên, Sinh viên trao đổi sắp tới
- Cô Tiina Välimäki, Điều phối viên, Sinh viên trao đổi ở nước ngoài
- Cô Tiina Ojanperä, Điều phối viên, Sinh viên cấp bằng quốc tế
- Thông tin liên lạc:
- firstname.lastname@seamk.fi
- international.office@seamk.fi

(Biên dịch: Ms. Lê Thị Hạnh - Cựu SV YHDP1)

OCTOBER 2021

SeAMK Newsletter



Autumn greetings from SeAMK!

- We send you warm autumn greetings from Seinäjoki University of Applied Sciences! A new academic semester and year has started again. We still have some challenges to tackle with due to the COVID-19 but the situation looks more positive than a year ago. We have a feeling that we are on our way to

getting closer to “the old normal” again. One proof of this is that we have more than 120 exchange students in Seinäjoki at the moment. Also, some SeAMK students are spending their exchange semester abroad this autumn.

Step-by-step, we try to get back on the “normal” track in international mobilities. This academic year, SeAMK opens student, teacher and staff mobilities inside the EU area. Our sincere hope and belief is that mobilities will be open globally in the autumn of 2022.

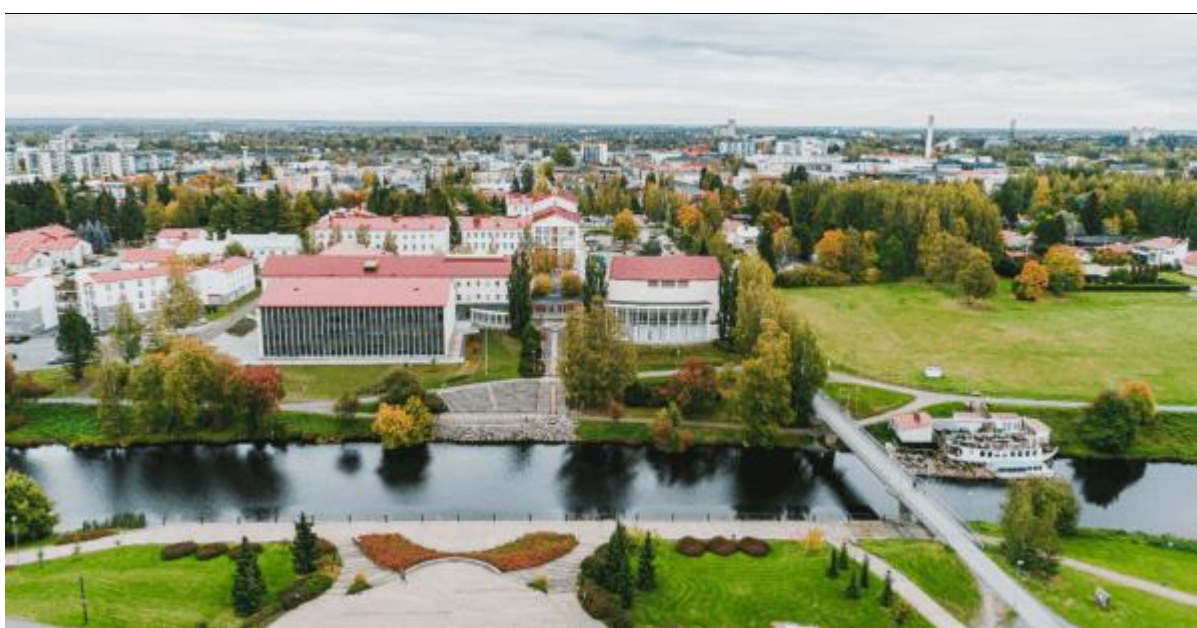
During the past two years, it has been taken a huge digital leap in international collaboration. Most surely virtual collaboration with international partners goes on in parallel with physical mobilities now and in the future. SeAMK welcomes virtual teacher visits around the world this academic year. Any suggestions on these are more than welcome!

We are sure that this academic year offers new and interesting opportunities to further develop and deepen the collaboration between SeAMK and its wonderful international partners around the world. Most probably, we will also face some challenges, especially at the European level due to the digitalization process of mobility management, such as online learning agreements and digital inter-institutional agreements, but we believe that without any hesitation we will win these challenges at the end 😊

We wish you a good and productive new academic semester and year, and look forward to the collaboration with you, our international partners!

SeAMK International Mobility Services Team

Marjo, Maria, Tiina V and Tiina O



SeAMK welcomes now exchange student nominations for the spring 2022

Due to the still ongoing COVID-19 pandemic situation, SeAMK has decided to open the application period for the spring semester 2022 for students coming from the EU area, Switzerland and the UK. We really hope and believe that applications will be possible globally again for the autumn (September – December) 2022.

The following exchange programmes are offered in the spring semester (February – May) 2022:

- Gateway to International Business
- Professional Studies at School of Technology
- Professional Studies in Physiotherapy
- Professional Studies in Social Work
- Professional Studies in Applied Gerontology / Empowerment and Wellbeing of Older Adults
- Professional Studies in Nursing (updated programme)

[Read more about the exchange programmes](#)

Application procedure

- The partner institutions of SeAMK are asked to nominate their candidates for exchange studies for the spring semester 2022 to the address incoming@seamk.fi by 15 October 2021. Nominations should include the students' first name, last name, gender, date of birth, email address, as well as the exchange programme of SeAMK where the student is nominated.
- Once the applicants have been nominated by the home university, they will receive an email with their user account and application process information in order to make their application in the SoleMove system (IT system which SeAMK is using for mobility applications).
- SoleMove will be opened for applications in October. Applications are not accepted by email. The application deadline is 15 November 2021. In SoleMove system, the required attachments are a photo, transcript of records and learning agreement.
- In December, all accepted students will receive an acceptance letter, together with detailed instructions about orientation, arrival, tutor students, how to apply for student housing etc.
- In order to be able to start exchange studies, an exchange student needs to be fully vaccinated against the COVID-19.

More information on the application process can be found here:

[Application instructions](#)

Please note: Coronavirus situation may still affect the exchange studies in the spring 2022

We kindly ask every incoming student and partner institution to note that the ongoing COVID-19 situation might affect the exchange semester at short notice in different ways. More detailed information can be found on <https://www.seamk.fi/en/study-with-us/exchange-programmes/>

During the application process every exchange student is required to confirm that they are aware of the possible effects of COVID-19.

Contacts for Incoming Exchange Students

- incoming@seamk.fi
- Ms Maria Loukola, Coordinator for Incoming exchange students, International Mobility Services, maria.loukola@seamk.fi

**

An organisational change has taken place in SeAMK International Mobility Services Team: From now on, Maria Loukola is working with incoming exchange students. Ms Tiina Ojanperä has started to work with international degree students.

SeAMK International Mobility Services Team

Ms Marjo Arola, Team Leader, Teacher and staff exchanges and university agreements

Ms Maria Loukola, Coordinator, Incoming exchange students

Ms Tiina Välimäki, Coordinator, Outgoing exchange students

Ms Tiina Ojanperä, Coordinator, International degree students

Contact information:

firstname.lastname@seamk.fi

international.office@seamk.fi